昭和48年7月2日第三種郵便物認可　平成26年11月10日発行　　第554号（毎月1回10日発行）

THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

11

2014
No.554

奈良商工会議所
THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY
〒630-8586 奈良市登大路町36番地の2
TEL.0742-26-6222（代）
FAX.0742-22-1180

なら商工会議所ニュース

相談所インフォメーション（経営セーフティ共済）
「事業承継セミナー・個別相談会」開催のご案内
「観光業界おもてなし英語講座①」開催のご案内

連載　なら企業散策 161
「製法を頑なに守り続ける奈良団扇の専門店」　池田含香堂



奈良のいいね発掘コミュニティ
わくわく奈良ぶら.com®
女子会に　仕事仲間と
年4回無料配布
JR・近鉄奈良駅周辺の主要なホテルや近鉄奈良駅構内などに設置中
グルメクーポン
JR・近鉄奈良駅周辺のお得なグルメ情報誌
共同精版印刷株式会社 奈良ぶら事業部 TEL. 0742-33-1221（担当：西山）
奈良ぶら　検索



私たちは
プラスチック家庭日用品の
総合メーカーです。
スケーター株式会社
～ Love in Heart , Dream in Living ～
こころに愛を、くらしに夢を
本　社　〒630-8520 奈良県奈良市杏町２１６－１
TEL 0742-63-2001 FAX 0742-63-2021
東京営業所　〒111-0051 東京都台東区蔵前４丁目13番１号 蔵前タカハシビル３F
TEL 03-3861-5721 FAX 03-3861-5730
福岡営業所　〒812-0035 福岡県福岡市博多区中呉服町２番２号
TEL 092-291-5841 FAX 092-291-5891
URL　http://www.skater.co.jp

おかげさまで創業140周年
創業明治7年以来、地域の皆様に支えられ
140年を迎えることができました。
140
MEISHINSHA
そして、これからも
印刷を軸とした
様々なコミュニケーションツールを
創造してゆきます。
写真提供：奈良市観光協会
創業明治7年　株式会社 明新社　〒630-8141 奈良市南京終町3丁目464番地　TEL 0742-63-0661(代表)　FAX 0742-63-0660　www.meisihin.co.jp

地域社会の環境創造
本社は ISO9001:2008 並びに
ISO140001:2004 を取得しています。
大倭殖産株式会社
www.ohyamato.jp/syokusan



本　　社　奈良市藤ノ木台１丁目２－１５　tel.０７４２－４３－９１９１　fax.４８－３７２２
大阪営業所　河内長野市中片添町３－１－３０１　tel.０７２１－６２－０１００　fax.６２－０１２０

11
2014
November

なら商工会議所ニュース
THE NARA CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY NEWS

Contents

なら企業散策 161 「製法を頑なに守り続ける奈良団扇の専門店」……02
池田含香堂

会議所プレゼンス……04

第43回京津奈三商工会議所建設関係部会合同懇談会を開催……05
交通運輸部会視察研修会を開催

相談所インフォメーション 中小企業経営者のみなさまへ 経営セーフティ共済…06

社外人脈で会社を伸ばす方法 「少人数、ワンテーマの会合で"深める"」……07
小規模事業者の皆様へ マルケイ資金融資のご案内

事業承継セミナー・個別相談会……08
～相続税改正とその対策～

青年部だより……09
社労士 知っ得だより 第22回 働きがいのある職場をつくる②

高橋進の経済ナビ……10
「地方再生に問われる自助努力 ―第二次安倍内閣の柱は地方創生―」
サラリーマン川柳

日本政策金融公庫(国民生活事業)からのご案内……11
国の教育ローン(入学時や在学時の費用を支援)
定例金融相談のお知らせ
事業資金のご相談を公庫職員が会議所へ出張のうえ承ります

奈良県中小企業再生支援協議会 中小企業の再生を応援します!!……12
友好倶楽部だより

奈良観光産業推進協議会インバウンド促進事業……13
平成26年度観光業界おもてなし英語講座①を開催します!!
<ナント>ものづくり元気企業マッチングフェア2014

奈良市コーナー 商店街の逸品市 開催!……14
放送大学 4月生募集のお知らせ

経済指標……15

PETがん総合検診のご案内 メディカルプラザ薬師西の京……16

「奈良マラソン2014」開催に伴う交通規制について……17
奈良労働局からのお知らせ 11月は「労働保険適用促進強化月間」です

新会員紹介／事務局日誌……19

表紙



ふるさと画家 上野 啓太 作

「紅葉の原始林」

春日山原始林は、1100年以上前に狩猟と伐採が禁止されて以来、春日大社の聖域として守られてきました。標高498m面積約250haの広さがあり、奈良県の特別天然記念物として登録されています。

近鉄奈良駅から東へ約2km のところに遊歩道入口(北)があります。

春日山原始林を周回するおよそ9.4キロの遊歩道に、秋には紅葉が鮮やかに色づき、光を透かした織物のように山あいを彩ります。

森林浴を楽しむのはもちろん、バードウォッチング、千数百年を経た巨木群の散策、などと静けさの中をハイキングするには絶好の遊歩道です。

「奈良ひとまち百景」

㈱まちづくり奈良と㈱明新社の協同事業として「奈良マーチング委員会」を設立。「奈良ひとまち百景」プロジェクトをスタートいたしました。

奈良の町並みの風景をイラスト化し、これらが地元を自慢できるコミュニケーションツールとすることで、ならの住民・商店・企業の地域活性促進を支援しております。また、多くの方々に、日本人の心のふるさと 1300年の歴史と文化を現代に伝える奈良町のいまの姿を全国に向けて発信しております。

2012年3月に発足。2014年6月現在、19点の風景がイラスト化されています。

※「奈良マーチング委員会」のマーチングとは、「まち+ing」とし、地域の街づくりを意味しています。「奈良・ひと・まち」を結ぶ街づくり、奈良の地域活性促進を支援するプラットホームを目指して活動する団体です。

奈良ひとまち百景
NARA HITO-MACHI HYAKKEI

なら企業散策 161

「製法を頑なに守り続ける 奈良団扇の専門店」

池田含香堂



お話を伺った6代目 池田匡志（ただし）氏

Q 創業について

創業は約150年前で、私で6代目になります。

奈良団扇は奈良時代からあったと言われていますが、江戸時代に入り一旦途絶えてしまいます。

その後、明治の初めに2代目栄三朗が団扇作りの道具を発見し、そこから自分で研究してもう一度復興したと聞いております。

奈良団扇の店は10軒ほどこの地域にありましたが徐々に減っていき戦後、最後の1軒となってしまいました。

創業当初から代々家内工業でやってきましたが、5代目であった父は十数年前に病気で亡くなり、その数年後祖父も病気で仕事が出来なくなってしまいました。ですから私が大きくなるまでは、祖母と母で頑張ってくれました。

私も今年で24歳になりましたが、子供の時から手伝いをして、高校生の頃からアルバイト感覚で仕事を少しずつ覚え、大学生になってからは徐々に仕事の時間を増やしていき、大学卒業後6代目を名乗らせていただいております。

幼いころから奈良団扇を身近に感じ生活の一部としてきたおかげで、すんなりと仕事に慣れることができて良かったと思います。

Q 苦労など

やはり座り仕事なので腰が辛いですし、体力的にもしんどいです。

それと伝統工芸品として年中観光客のお客様にはお越し頂いておりますが、繁忙期はゴールデンウィークからお盆ぐらいまでの時期に限られます。

また今年から、当店や小学校、公共施設での体験教室も行っています。



店舗外観

Q この仕事をやっていて楽しい、嬉しいと思うとき

ものづくりが好きなので作業も楽しみながらやっていますが、やはり商品が売れたときが一番嬉しいです。特に製造から販売まで一貫しているので、お客様の声を直接聞くことができ、それが商品に反映されていると思います。

1本、2000円～数万円の高級な団扇もありますが、おみやげや贈答用などにお買い上げくださいます。

Q モチーフは？

店頭に並んでいる商品は150年前から変わらない商品もあります。

鹿と奈良の名所、正倉院文様をモチーフとした模様の2種類が奈良団扇の特徴です。また年に1、2点ほど新しい商品を出していきます。

ホームページ限定で「花」をモチーフとした団扇を特別販売しているのですが、そのデザインを今年初めて私が考案しました。工芸展やイベントなど、商品を出展する機会があるので、来年以降はそういった所にも出していきたいと思っています。

Q 奈良団扇の特徴

一番の特徴は透かし彫りが施されていることです。

透かしだけでいうと京都の都団扇にも見られますが、奈良団扇の骨数は非常に多く、60～70本もあります。一般的な団扇はこれの半分ほどです。

そして骨の太さは普通の団扇の半分です。つまり一般的に使われている団扇の骨を、また半分に割ると奈良団扇の骨になるということです。

透かしが多くなるにつれて、風が抜けるのではないかと思われがちですが、団扇というのは扇面で風を送るの

ではなく、団扇のしなりによって風を送るものです。これだけ細かい骨にすることでよくしなり、透かしが多く入っていてもよく風がきます。

そして一般的な竹製団扇の骨は、扇面と持ち柄が同じ竹でできています。しかし奈良団扇は扇面の骨とは違う質感の竹を持ち柄として差しています。これを「小割の差柄」と言い、見た目がより美しく、非常に持ちやすい団扇になります。

奈良団扇は芸術的でありながら、実用的であるということが条件です。

Q 作り方

愛媛で漉いてもらった和紙に色染めをして、透かし彫りの作業をします。10本分、20枚の和紙を綴じ合わせ、手作りの小刀で突いて彫っていきます。カッターナイフのように引いては切れませんが、細かいところや曲線をきれいに彫ることができます。

20枚も重ねますと分厚さがありますので、表で綺麗に切れていても、少し刀が斜めに入ってしまうだけで裏面は綺麗になりません。そこが難しいところです。

次は貼りの作業です。叩き張りといって、和紙と骨に糊を板で叩いて付けます。そして、表裏模様がズレないように貼り合わせます。

この時、紙が伸びるのを防ぐために、水分の少ない自家製の糊を使用します。

そして、天井に張った麻紐の上に並べて自然乾燥させます。

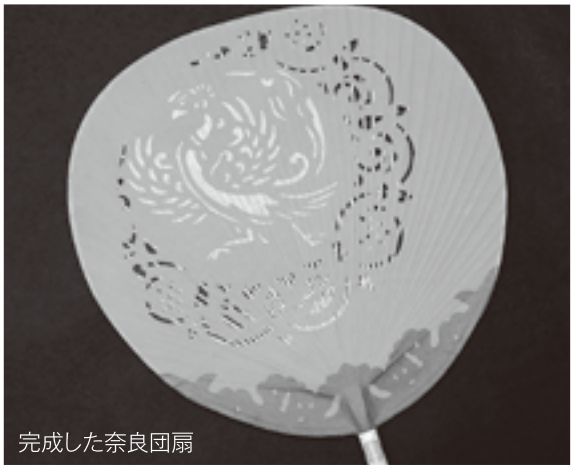
次は裁断です。鎌と木槌を使って一気に叩ききります。

それら13工程を経て奈良団扇は完成します。

Q 問題点

奈良団扇の骨を作る方が現在一人しかおられません。しかも、年間に作っていただきたい骨の半分しか作ることが出来ないのです。ですから足りない分は自分たちで作っています。

一番難しいのは小割り。半分に割るのが難しいのでそこだけはやっていただいてパーツを送ってもらい、糸で編む作業・形をつける作業をやってなんとか1年間に必要な骨を作っています。


完成した奈良団扇


奈良団扇製造作業

団扇はたくさん売れて欲しいのですが、そんなに数を作れません。作りたい気持ちがあっても材料がないのです。そこがすごく歯がゆいです。

どの工芸家の方もそうだと思いますが、今は本当に材料を手に入れるのが難しいです。

しかし奈良団扇には大きさや形、色など、まだまだ新しい可能性があると思います。

ただそこで大切なのは伝統工芸品でもありますから、そこを壊さないように、私自身のアイデアを足すだけでこれからも昔の良さはそのまま守っていこうと思います。

Q PR方法

ホームページでPRをしています。県や市の方でも紹介されました。夏場の「しかまろくん」とミス奈良のポスターにも奈良団扇を使って頂きました。

常にガイドブックにも載せて頂き、テレビ、雑誌にも特集され、有難い環境をいただいております。

ただそこにあぐらをかいているのではなく、奈良団扇がエコな商品、オシャレなアイテムとして皆様に受け入れてもらえるように、積極的に外に出て行って伝えていく努力をしていこうと思います。

Q 会議所への要望

一緒に奈良を盛り上げましょう。

微力ながらではありますが、奈良のことを良くしようと思っていますのでよろしくお願いします。

【取材協力】帝塚山大学　守田　優香

事業所概要

- 事業所／池田含香堂（いけだがんこうどう）
- 代表者名／池田アヤ子
- 所在地／奈良市角振町16
- 事業内容／奈良団扇製造・販売

会議所プレゼンス

商工会議所は、明治11（1878）年に、商工業者の意見を集約し、政府に建議要望等を行う機関として初めて東京に創設され、以後、現在までに全国514カ所に設立されている、あらゆる業種・業態の商工業者からなる「地域総合経済団体」です。

商工会議所数：514
総会員数：126万会員

会議所プレゼンスでは、中小企業を応援している日本商工会議所の活動状況を報告しています。

◆日本商工会議所 第120回通常会員総会

地方創生へ広域連携を
～514のネットワークを活かせ～

日本商工会議所は9月18日、第120回通常会員総会を都内で開催。全国の会頭、副会頭など約880人が出席。

冒頭、三村会頭は、中小企業の活力強化、地方創生、震災復興の加速化と福島再生の3つの課題に触れ、「商工会議所が果たすべき役割は極めて大きい。その責任を再認識するとともに、514商工会議所のネットワーク力など自らの持つ力に自信を持ち、『人と資源の広域連携』をキーワードに、地域でリーダーシップを発揮しよう」と呼び掛けた。

総会では、安倍総理が来賓として挨拶し、「引き続き、経済最優先で取り組む。景気回復の波を、必ずや全国隅々にまで届ける」と強調。「地域社会に根差した商工会議所には、特色ある地方の取り組みを先導してほしい」と呼び掛けた。

また、小渕優子経済産業大臣、自由民主党の谷垣禎一幹事長、民主党の海江田万里代表、公明党の山口那津男代表、維新の会の片山虎之助政策調査会長、次世代の党の平沼赳夫党首、みんなの党の浅尾慶一郎代表、結の党の小野次郎幹事長から来賓挨拶があった。



全国の商工会議所会頭・副会頭など約880人が出席した



挨拶する三村会頭（右）と安倍総理（左）

◆人口減少への対応に関する意見を発表

人口減少対策には地域創生が必要！

日本商工会議所は、10月10日、総合政策委員会（委員長：小林栄三（日商特別顧問・伊藤忠商事会長））を中心に「人口減少への対応に関する意見」をとりまとめ、発表した。

意見書では、急激に進む人口減少を放置すれば、日本の経済社会には極めて困難な未来が待っており、政府・地方自治体・国民等の各層が危機意識を共有し、人口急減という中長期的課題の解決に取り組む必要があると強調。特に、地方の疲弊と人口減少は、表裏一体の関係にあり、地方の人口急減、都市部や東京への人口流出に歯止めをかけ、日本全体が経済の縮小スパイラルから脱却し持続的な成長を遂げていくためには、地域の創生・再生が最も有効かつ重要な対策と指摘。

意見書では、人口減少対策の3本柱として、「1．地域の再生・創生」、「2．女性と高齢者の活躍推進」、「3．結婚・出生率向上に向けた環境整備」を掲げ、地域経済の中核的存在である商工会議所の果たすべき役割にも言及している。


甘利経済再生担当大臣（右）に意見書を手交する中村専務理事

第43回京津奈三商工会議所建設関係部会合同懇談会を開催

日時　平成26年10月3日㈮
14時30分～19時30分
場所　天台寺門宗総本山三井寺
琵琶湖ホテル
出席　奈良　大西部会長他22名
大津　森田部会長他37名
京都　岡野部会長他31名
来賓　奈良　矢追副会頭
大津　伊藤副市長・井上産業観光部長・大道会頭・藪本副会頭・村田専務理事
講話　「三井寺の仏教文化」
講師　天台寺門宗総本山三井寺
執事長　福家　俊彦氏

今年で43回目を迎える「京津奈三商工会議所建設関係部会合同懇談会」が、大津商工会議所の担当で10月3日㈮に開催されました。本年度は、天台寺門宗総本山三井寺宗祖智証大師の生誕1200年の年にあたり、三井寺に集合し、第1部の記念講演と寺院内の拝観を行った。

記念講演では、天台寺門宗総本山三井寺執事長　福家俊彦氏より「三井寺の仏教」というテーマで約1時間の講話が行われた。その後、通常は非公開となっている国宝園城寺光浄院客殿及び勧学院客殿の拝観を行った。


建設部会　大西部会長

第2部の式典・交流会は会場を琵琶湖ホテルに移動して行われた。先ず大津商工会議所建設部会森田部会長の開会挨拶に続き、京都商工会議所建設産業部会岡野部会長・奈良商工会議所建設部会大西部会長が挨拶を行い、引き続き、大津市副市長伊藤康行氏が来賓を代表して祝辞を述べられた。又、来賓としては、奈良商工会議所副会頭矢追盛賢氏・大津市産業観光部長井上敏氏・大津商工会議所会頭大道良夫氏・同副会頭藪本俊作氏・同専務理事村田省三氏がご臨席されました。続いて、次回の懇談会開催地京都商工会議所岡野部会長の乾杯発声にて懇親会が開会となり、アトラクションとして大津祭「お囃子」があり、終始和やかな雰囲気で、午後7時30分に終了となりました。


三井寺執事長　福家氏



交通運輸部会視察研修会を開催

日時　平成26年10月1日(水)
行き先　音羽電機工業㈱雷テクノロジーセンター他
参加者　谷口副会頭・海保部会長他12名

交通運輸部会では尼崎市にある日本で唯一の雷対策専門メーカーである音羽電機工業㈱雷テクノロジーセンター及び神戸海洋博物館・カワサキワールドの視察研修会を実施いたしました。

雷テクノロジーセンターでは、同社社長の吉田修氏(尼崎商工会議所会頭)や社員の方々の歓迎の後、施設の概要説明を受け、雷対策製品や雷発生装置による実験を見学しました。

雷テクノロジーセンターは音羽電機工業㈱の技術を集大成したユニークな施設で、雷対策製品の研究開発を行う開発室と雷を擬似的に発生させる装置が設置されている天井の高さが10mを超える試験室により構成されています。

近年雷による被害が増加しており、雷による被害は年間1000億円から2000億円と言われています。こうした雷のリスクから社会を守ろうと研究開発をされています。

また、雷テクノロジーセンターの中には「雷ミュージアム」があり、雷にまつわる様々な資料や雷写真コンテスト受賞作品などが展示されていました。



続いて、神戸港の歴史や港に関する展示と船舶模型のコレクションが展示されている神戸海洋博物館と併設の川崎重工業㈱の企業博物館「カワサキワールド」を見学しました。「カワサキワールド」では、初代0系新幹線やヘリコプター、モーターサイクルなどの実物展示にも触れることができ、技術の素晴らしさ、ものづくりの大切さを実感する研修会となりました。

中小企業経営者のみなさまへ

経営セーフティ共済

「経営セーフティ共済」は中小企業倒産防止共済制度の愛称です。

INFORMATION

相談所インフォメーション

奈良商工会議所中小企業相談所からのお知らせ

取引先の突然の倒産!
まさかのときの資金調達先は
準備していますか?

こんな悩みにお応えします



「売掛金が回収できなくなった。
資金ショートで連鎖倒産してしまう…」



自社のリスクマネジメントのひとつとしてお考えください。

加入し、掛金を積み立てておけば…

万が一取引先が倒産した場合、回収困難となった売掛金(被害額)相当の資金を調達できます。

「取引先の倒産」と「商取引の事実」の確認で迅速に貸付実行

当面の資金繰りに役立ち、自社と社員を守れます。

ポイント

1. 掛金は税法上、損金(法人)もしくは必要経費(個人事業)に算入できます。
2. 解約はいつでも可能です。(12ヶ月未満は掛捨てです)
3. もし、取引先が倒産した場合、掛金の積立金の10倍の範囲内(最高8,000万円)で被害額相当の貸付けが受けられます。
4. 共済金の借入条件は、無担保、無保証人です。(最初の6ヶ月は据え置き)元金均等返済。ただし、共済金の1/10に相当する額は、掛金総額から控除され、他の加入者が利用する貸付金の原資として充てられます。
5. 取引先の倒産とは、私的整理の一部・法的整理の申立て・手形交換所の取引停止処分・災害による不渡り・特定非常災害による支払不能をいいます。(夜逃げは含まれません。)
6. 「中小企業倒産防止共済法」に基づき運営されています。

本制度のお申込みは

奈良商工会議所

中小企業相談所 TEL0742-26-6222

●本制度の詳しい内容は、パンフレット等を必ずご覧ください。

共済制度の運営機関

中小企業と地域振興をもっとサポート
独立行政法人
中小企業基盤整備機構

〒105-8453 東京都港区虎ノ門3−5−1 虎ノ門37森ビル

共済相談室 TEL 050-5541-7171

URL http://www.smrj.go.jp/kyosai/index.html

経営セーフティ共済 検索

社外人脈で会社を伸ばす方法

「少人数、ワンテーマの会合で〝深める〟」

社外に有益な人脈を構築して、それを継続するのは大変なこと。仕事のように差し迫っていないため、どうしても優先順位が下がってしまいがちです。ただ、会社を伸ばしている経営者たちに限って巧みな人脈づくりの秘訣（ひけつ）を持っているもの。しかも、人脈なんて興味がなさそうにみえる人物に限って、人には言わない秘訣があるから不思議です。

そんな人脈づくりで手軽、かつ有効な手段の一つに自分主催の会合を企画することがあります。ただし、それを継続させ、仕事につなげたいなら一工夫が必要です。お勧めは少人数で、かつワンテーマを「深める」会合にすること。ちなみに、ここでの「深める」は追究することと同義です。

〝深める〟仲間は多過ぎず、少な過ぎず。せいぜい10人までの少人数がよいでしょう。〝肥大する会合〟は参加者の絆を構築するにはマイナスでしかありません。ワンテーマについては歴史上の人物を学ぶとか、地元のB級グルメを食べ歩くなど、何でもいいと思います。こうして思いついたワンテーマに3人以上が「興味あり」と参加を表明するのなら実行する価値があります。「次回は地元B級グルメの歴史を学びましょう」などと〝深める〟企画が次々と出てくることでしょう。当方も経営者が集まる純米酒を飲む会合の代表をしています。3人でスタートしました。ただし、参加メンバーは10人で打ち切りです。新メンバーは誰かが退会しない限り増やさないことに決めています。少人数ゆえ、気兼ねなく意見が飛び交います。人はもともと〝深める〟ことが好きなのですが、大人数だとどうしても気兼ねしてしまうのでしょう。

こうした少人数＆ワンテーマの会合での絆がきっかけとなって仕事につながったという話をよく聞きます。取材した工芸品の製造業を経営するCさんは、地元の観光地である1カ所について、徹底的に学び、世界遺産に登録されるまで応援する会合を数人で立ち上げました。そして、年に数回の勉強会と終了後の懇親会を行うこと3年。Cさんは、そこで知り合った若手経営者から自社製品に対するネット通販の企画をアドバイスされました。懇親会で「売上が伸びない」と悩みを口にしていたことを気に掛けてくれたからのようです。若手経営者も会合に参加する仲間として親近感を抱いていたからこそ、悩みに対して解決のヒントを提供したいと思ったのでしょう。結果として、若手経営者のアドバイスに従って、Cさんはネット通販を実施。売上を伸ばすことに成功したようです。試しにこうした〝深める〟会合を自ら企画してみてはいかがでしょうか？

株式会社セレブレイン　代表取締役社長
高城　幸司

高城　幸司
たかぎ・こうじ

Profile



1964年生まれ。同志社大学文学部卒業後、株式会社リクルートに入社。6期連続トップセールスに輝き、「伝説のトップセールスマン」と呼ばれる。96年に日本初の独立／起業の情報誌「アントレ」を立ち上げ、事業部長、編集長を歴任。その後、独立し、人事コンサルティング会社をはじめ3社の経営に携わる。現在は企業に対する人材育成、人事戦略の策定などを行っている。

小規模事業者の皆様へ　マルケイ資金融資のご案内

安心して借りられる“無担保・無保証人”で日本政策金融公庫が融資を行う国の制度です。
常時使用する従業員が20人以下の法人・個人事業主の方（商業・サービス業にあたっては5人以下）

国が行っている小規模企業施策の一つですから、金利は低利です。返済は運転資金7年以内 設備資金10年以内です。

貸付限度額 2,000万円

金利（10月10日現在） 年1.35%です。

■お問い合わせ
奈良商工会議所中小企業相談所
TEL.26-6222（代表）

事業承継セミナー・個別相談会

～相続税改正とその対策～

平成27年1月より、相続税法が改正されます。本セミナーでは、改正による事業承継への影響、事業承継のポイントと相続税対策を、専門家が分かりやすく解説いたします。
事業承継は早い段階で対策をすることが重要です。これを機会に事業承継のご準備を始めてみませんか？

主催/奈良商工会議所

日　　時　平成２６年１１月１７日（月曜日）
【第１部】セミナー　　１４：００～１６：００（受付開始　１３：３０）
【第２部】無料個別相談会　１６：００～１８：００（予定）

場　　所　奈良商工会議所４階小ホール／奈良市登大路町３６－２（０７４２－２６－６２２２）

参 加 費　無　料

定　　員　３０名（定員になり次第締め切ります）

内　　容　【第１部】①「いざとなって慌てないための事業承継の準備」
～会社の後継者はお決まりですか～
司法書士　山田　大輔　氏
②「御社の株価、計算します」
～今死んだら会社はいくらになるだろう？～
公認会計士・税理士　吉松　宏晃　氏

受講料無料

参加者特典！

※直近１期の決算書、法人税申告書をご持参下さい
御社の株価の概算をセミナー内で計算していただけます。

【第２部】個別相談会　講師による個別相談を承ります。
（希望者は、下記申込書によりお申し込みください）〈先着３名まで〉
（電話にてお問い合わせください）

申込み方法　恐れ入りますが、下記本誌をコピーの上、ＦＡＸでお申込みください。

お申込み・お問合せ先　奈良商工会議所　業務部指導課　（担当：細田・黒田）
Tel：０７４２－２６－６２２２　Fax：０７４２－２２－１１８０

奈良商工会議所　行　　（ＦＡＸ：０７４２－２２－１１８０）

事業承継セミナー・個別相談会参加申込書

貴社名		業　種	
所在地			
ＴＥＬ		ＦＡＸ	
参加者名		役　職	
参加者名		役　職	
【第２部 無料個別相談会について】 ・希望する　　・希望しない　　（○をつけてください）			

青年部だより

10月例会

開催日　平成26年10月15日
場　所　奈良商工会議所5階大ホール
テーマ　「Zeroから発信、伝えよう我らの軌跡」



写真家・オリンパスフォトチューター　クキモト ノリコ 氏を講師にお迎えし、身近にあるスマートフォンやデジタルカメラなどで、今まで何気なく撮っていた写真などの撮影の仕方を、実践をふまえてご講演頂きました。

まず、各委員会／室会に分かれ、決められた被写体を講演前に撮影し、講演後に同じ被写体を撮影して違いを見比べました。講演後では違いがわかるぐらいの効果的な撮影ができました。



この例会で学んだ写真の撮影方法を、奈良ＹＥＧの活動や各事業の広報活動などに、実用的・効果的に活用して頂けると思います。

最後に例会中に撮影した各メンバーの顔写真をマスク画にしてスクリーンに映し出し、各委員会／室会の記念撮影を行いました。

最後に、小林副会長が謝辞を述べ、閉会宣言を広報委員会・見山委員長が行い無事閉会致しました。

担当／広報委員会

第22回

社労士 知っ得だより

働きがいのある職場をつくる②
…発信は連絡ではありません…

昼前に、荒木君は課長から呼び止められました。

課　長「荒木君、今朝ほど頼んでおいたクレームの件だけど、工場の服部課長に連絡をしてくれた？」

荒木君「はい。すぐにメールで連絡をしておきました」

課　長「まだ何も言ってこないな。こちらもお客様に対応しなきゃいけないのに」

その10分後。

荒木君「課長、大変です。今、工場へ電話をしたら、服部課長は今日はお休みだそうです」

課　長「何だって！　それなら、すぐに渡辺部長に連絡だ。…まったく…」

1. 使い方を間違えば大きなトラブルに

便利な電子メールも使い方を間違えば誤解を生じたり、大きなミスやトラブルに発展します。

1本のメールの行き違いが原因で、顧客からの信用をなくし、取引もなくしてしまった…なんてケースも、実際には発生しています。

特に、気をつけたいのは『発信≠連絡』ということです。

2. 確認が必要

例えば、そのメールが緊急・重要な内容なら、相手が読んだかどうかを電話などを併用して確認する必要があります。

発信は、連絡ではありません。

連絡とは、「伝えたい内容とその意味が相手に届くこと」です。

大切な連絡であればあるほどメールを送ってから、後で電話をするか、あるいは概要を電話で話した後にメールを送信する、などの方法をとることが必要です。

3. ＦＡＸや手紙、伝言、メモも同様です

- メールを送っておきました
- ＦＡＸを送信しました
- 手紙を出しました（ポストへ投函しました）
- 不在でしたので、伝言を頼んでおきました
- メモを貼っておきました

これらは、いずれも発信です。連絡したことにはなりません。

伝えたい「内容」と「その意味」が相手に届いてこそ、「連絡」といえるのです。

（必要な場合には）発信の後に、「確認」をすることが大切です。

伝わったかどうかは、受け手が決めることです。

奈良県社会保険労務士会
会員　荒木　義雄

不明な点などは下記相談室へ気軽にお問合せください
奈良県社会保険労務士会「相談室」
☎0742-23-3917（ニイサンのサンキューイイナ）　無料・秘密厳守

奈良県社会保険労務士会
〒630-8325　奈良市西木辻町343番地1
☎０７４２－２３－６０７０
メール　narakai@nara-sr.com
ホームページ　http://www.nara-sr.com/

高橋進の経済ナビ

「地方再生に問われる自助努力 ―第二次安倍内閣の柱は地方創生―」

アベノミクスの下で景気の回復が進んでいるが、地方への波及は遅れているのが実情である。もっともこれは今回に限ったことではなく、これまでの回復局面でも同様であった。加えて、今回は消費税率引き上げ後の反動減からの回復も、地方は遅れがちと見られる。そもそも今回の景気回復のけん引役は個人消費であるが、消費を支える賃金上昇は大企業が中心となる一方、中小企業の給与は伸び悩んでおり、これが地方における消費の伸びに影響を与えてきたと考えられる。

そこで、第二次安倍改造内閣では景気回復が地方に波及するのを待つだけでなく、地方主導で景気回復を実現すべく、女性の活躍促進と並ぶ経済政策の二本柱の一つとして地方創生を打ち出した。改造内閣の発足と同時に、地方創生の司令塔が設置され、中央省庁の地方担当部局のスタッフも再編されるという。中央省庁の縦割り行政に横串を指すことで、中央省庁主導ではなく、地方自らがイニシアチブを発揮して再生に取り組む体制が整うことを期待したい。

もとより地方が抱えている問題は地方によってさまざまであり、その処方箋も異なる。それでも地方が抱える問題には共通点も多く、日本の経済、社会の縮図でもある。その意味で地方再生は日本再生に直結するのである。

地方共通の課題を拾い出してみると、まず最大の課題は、いかにして人口減少に歯止めをかけるかだ。地方では雇用機会が減少する一方で、働き手が流出してしまい、人手不足が深刻化するという矛盾した現象が同時に進行している。これに対処するには、地域で雇用基盤を再生し、強化していく必要がある。その際には創業・起業支援、女性の活躍支援、働き方の改革も課題となるだろう。同時に少子化対策の観点から、子育て層の地方での居住を促進するため、結婚、出産や育児支援の強化、多子世帯への支援も欠かせない。これは日本全体が抱えている課題そのものでもある。

人口減少は地域のインフラ整備や行政サービスのあり方にも変革を迫る。更新時期を迎えつつある各種施設の建て替えに際しては、人口減少に伴ってニーズが減少することや財政資金がひっ迫していることを勘案すると、施設の集約化や民間セクターとの連携が必要である。行政サービスの提供についても同様に集約化と連携が必要になっている。より抜本的な処方箋として、まち全体を集約化する取り組みも求められる。広域的視点に立って、中核都市に機能を集約するとともに、近隣市町村との連携を推進することも課題だ。

今後、各地方は中央からのお仕着せの成長戦略でなく、地域の特性や将来の人口予想を踏まえ、自らの手で地方版成長戦略を策定、実行していくことが求められる。安倍政権の基本スタンスは、自ら頑張るものを支援するというものである。各地域がそれぞれの実情に適合した戦略をつくり、効果的な政策を選択した上で、自らの手で実行することの支援が司令塔たる創生本部の使命だ。中央省庁の役割は地方再生の環境を整備することに努め、脇役に徹することである。例えば、戦略を立案するためにはまず実態を把握する必要がある。各地域のヒト、モノ、カネの流れと特性の分析が欠かせない。中央はそうしたデータの蓄積を支援すべきだ。さらに、これまでの中央省庁の産業振興策や地域振興策の効果の検証も欠かせない。これまでと同じ施策を漫然と地方に押し付けるのではなく、各施策の効果と限界を検証したうえで、地方に選択肢を提示すべきである。地域の自助努力によって、これまでの焼き直しではない、次元の違う地方再生策を実行していくことが求められる。

（10月1日執筆）

日本総合研究所　理事長　高橋　進



高橋　進
たかはし・すすむ

Profile

1953年生まれ。一橋大学経済学部卒業後、76年住友銀行に入行。ロンドン駐在、経済調査部などを経て、90年日本総合研究所に着任。2000年から04年まで早稲田大学大学院アジア太平洋研究科客員教授、03年から近畿大学経済学部・経営学部客員教授を務める。13年1月、政府・経済財政諮問会議の民間議員に就任。現在、テレビのコメンテーターとしても活躍中。著書『10年後の日本を読む「先見力」のつけ方』（徳間書店）のほか、日本経済新聞、産経新聞などに多数執筆。

サラリーマン川柳

金よりも　脂肪蓄え　冬装備　　健康ウーマン

アイフォンを　ラブコールかと　聞くおやじ　　米寿の父

引越しを　遷宮とよぶ　歴ガール　　いつも退社

残業の　申請理由は　家のローン　　返済家

（第27回　第一生命サラリーマン川柳コンクールより）

国の教育ローン
（入学時や在学時の費用を支援）

日本政策金融公庫国民生活事業では、高校、短大、大学、専修学校、各種学校や外国の高校、大学等に入学・在学するお子さまをお持ちのご家庭を対象に教育貸付をしています。「国の教育ローン」は公的な制度です。

●ご利用いただける方：融資の対象となる学校に入学・在学される方の保護者で、子供の人数に応じ、子供の人数が１人の場合は給与所得者は７９０万円以内（事業所得者は５９０万円以内）
●融 資 額：学生・生徒１人につき３５０万円以内
●利　　率：年２.３５％（平成26年10月1日現在）
●返済期間：１５年以内（母子家庭、交通遺児家庭の方などは３年の延長が可能）
●使いみち：入学金、授業料、教科書代など
●返済方法：毎月元利均等返済（ボーナス時増額返済も可能）
●保　　証：（公益）教育資金融資保証基金（または連帯保証人１名以上）

〔問い合わせ先〕教育ローンコールセンター
電話：０５７０－００８６５６または０３－５３２１－８６５６

定例金融相談のお知らせ
（日本政策金融公庫奈良支店国民生活事業）

事業資金のご相談を公庫職員が会議所へ出張のうえ承ります。

■日時：平成26年11月25日（火）
午前10時～12時

■場所：奈良商工会議所２階相談室

ご相談をご希望の方は **11月21日（金）**までに奈良商工会議所へご予約ください。

平成26年10月10日現在
基準利率
年1.30~2.80%

お問合せ先

●奈良商工会議所
TEL：0742-26-6222
FAX：0742-22-1180
融資担当係

●日本政策金融公庫奈良支店
国民生活事業
TEL：0742-36-6702
融資担当係

「定例金融相談」は毎月１回開催致します。

中小企業の再生を応援します!!

再生支援協議会とは…

公的な支援機関

- 地域の中小企業を対象に、再生に向けた取り組みを応援する「公的な支援機関」として全国47都道府県に設置されています。
- 奈良県は奈良商工会議所内に設置されています。

対象となる中小企業

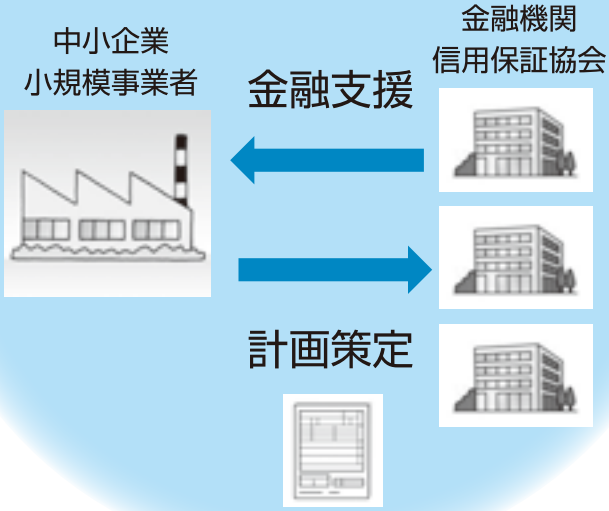
事例

例えば次の様な状況にある、再生意欲を持つ中小企業

- 借入金の返済負担で資金繰りが悪化している
- 事業の見直しや金融機関との調整が必要
- 再生計画を策定する必要があるが、策定の仕方がわからない

再生支援協議会

役割：計画策定支援と金融機関調整



ご相談の流れ

まずはお気軽に電話を!!
〔事前予約制〕

- お電話で事前にご予約を頂いたのち、経験豊富な常駐専門家が無料でご相談に応じます。
- 状況に応じて、外部の専門家の活用も含めて、再生計画の策定を支援いたします。
- 再生計画の策定後も、その実施状況について適時アドバイスを行い継続的に支援いたします。

奈良県中小企業再生支援協議会

（奈良市登大路町36-2 奈良商工会議所1F）

ご相談無料・秘密厳守
お気軽にご相談ください!
0742-26-6251

友好倶楽部だより

◆月例会開催

◎9月26日(金) 講師に、奈良市観光協会 専務理事 鷲見哲男氏をお招きし「奈良の観光の現状と春日大社式年造替から始まるビッグチャンスについて」と題しご講演いただきました。



◆今後の行事予定

◎観劇会 11月25日(火) 正午より
北島三郎・座長最終公演『国定忠治』
場所 大阪新歌舞伎座

◎家族忘年会
12月2日(火) 午後5時30分より
場所 日本料理 花鹿



奈良商工会議所友好倶楽部
事務局 TEL 26-6222

寛ぎを求めて、
より充実して…
宝来温泉
（露天風呂併設）
ヘルシーな料理で古代に浸りたい。
宮廷料理 天平の宴®
（てんぴょう うたげ）



政府登録国際観光旅館
奈良パークホテル
〒631－0845 奈良市宝来4丁目18番1号（阪奈道路沿い）
TEL0742－44－5255（代）

政府登録国際観光レストラン
大和料理 萬佳
奈良パークホテル内
TEL0742－43－5030

ホームページ http://www.kotonara.co.jp

SUKIYAMA PATENT OFFICE
弁理士 築 山 正 由
一般社団法人奈良県発明協会理事
生駒商工会議所会員 奈良商工会議所会員
内外国特許 実用新案 意匠 商標 出願登録手続
特許商標調査 審判判定訴訟事件 不正競争防止関連事件
築山特許事務所
関西文化学術研究都市
〒630-0101 生駒市高山町8916番地12 高山サイエンスプラザ3F
TEL（0743）72-5831 FAX（0743）72-5832
URL http://www1.kcn.ne.jp/~m-tsuki/ E-mail tsukipat@science-plaza.or.jp

～奈良観光産業推進協議会インバウンド促進事業～

平成26年度 観光業界 おもてなし英語講座❶を開催します!!

受講料 無料

昨年度の「外国人観光客おもてなしセミナー」に続く英語講座です。
今回は具体的な状況を想定しての英語での説明方法について学びます。
前回を受講されました方はもちろん、そうでない方もふるってお申込みください。

- 開催日時／平成26年11月25日㈫・26日㈬・27日㈭・28日㈮（いずれも18:00～20:00）
- 開催場所／奈良商工会議所4階小ホール
- 定　　員／20名（定員になり次第締め切らせていただきます）
- 申込方法／同封の折込チラシに必要事項をご記入の上、ファクスにてお申込みください。
- お問合せ／奈良観光産業推進協議会（奈良商工会議所内）
  ☎26-6222　担当：栗林



機械、部品・部材 関連 | 化学、健康、環境 関連 | エネルギー、繊維・生活 関連 | 包装・印刷、住宅・建築 関連 | ものづくり関連システム（IT） 関連

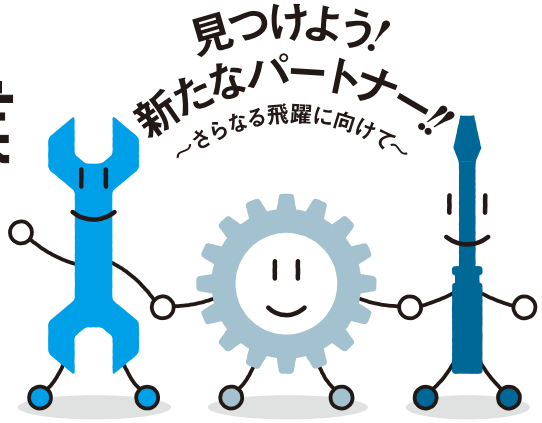
〈ナント〉

ものづくり元気企業 マッチングフェア 2014

入場無料

2014 12.2㈫ 10:00～17:00

ナレッジキャピタル
コングレコンベンションセンター
（グランフロント大阪北館地下2階）



主催 NANTO ナント・なら・ずっと! 南都銀行　協力 南都経済研究所

【お問い合せ】〈ナント〉ものづくり元気企業マッチングフェア事務局
〒630-8677 奈良市橋本町16 南都銀行バリュー開発部内
TEL. 0742-27-1558　FAX. 0742-27-8815
E-mail：biz-value@nantobank.co.jp URL：http://www.business-nanto.com/

奈良県内での 人材サービスは お任せください
http://www.nara-s.jp
フリーダイヤル 0120-36-8227
奈良県内専門　人材総合サービス
株式会社 ナラーズ
一般労働者派遣事業　般29-300031
有料職業紹介事業　29-ユ-300015
施設・業務請負事業
奈良オフィス　奈良県奈良市西大寺東町2-1-4 桐山ビル2F-N
高田オフィス　奈良県大和高田市礒野東町1-10 上田ビル2F
橿原オフィス　奈良県橿原市中町200-2

ユーザ協会の研修会・講演会等に是非ご参加ください。

ユーザ協会は、情報通信技術・サービスを利用したコミュニケーション文化の振興を図るとともに、情報通信利用者の利便増進に寄与し、地域社会の発展に貢献することを目的とした公益財団法人です。

URL http://www.nara.jtua.or.jp

公益財団法人 日本電信電話ユーザ協会 奈良支部

事務局　〒630-8236 奈良市下三条町1-1
NTT西日本奈良三条ビル
電話　フリーダイヤル 0120-21-4542

奈良市コーナー Nara City Corner

商店街の逸品市 開催！






奈良まちなか市場 **商店街の逸品市**

と き 平成26年11月16日(日)
午前11時～午後5時

ところ JR奈良駅東側駅前広場

★商店街の自慢の逸品が大集合!

奈良市の商店街の店舗が、商店街の魅力や商品の良さを市民や観光客の方へ直接PRします。

約30店舗がそれぞれの自慢の逸品を展示販売。飲食物や服飾小物など、さまざまな商品が並びます。

★特設ステージでイベント開催!

会場内の特設ステージでは、ダンスチームなどの地域団体によるパフォーマンスや各商店街の情報を発信します。せんとくん、しかまろくんや商店街のゆるキャラも出演します。



お買い物をした小学生以下のお子様はせんとくんエアードームで遊べます！

【お問い合わせ】
奈良市商工労政課
☎0742−34−4741

放送大学4月生募集

職場研修・自己啓発に活用できます。

放送大学では平成27年度第1学期（4月入学）の学生を募集中です。

放送大学はテレビ等の放送やインターネットを通して学ぶ通信制の大学です。

心理学・福祉・経済・歴史・文学・自然科学など、幅広い分野を学べます。

働きながら学んで大学を卒業したい、学びを楽しみたいなど、様々な目的で幅広い世代、職業の方が学んでいます。

人事担当・職場研修の担当者の方も活用できます。

- 15歳以上の方なら、1科目から学習する選科履修生・科目履修生として入学できます。
- 18歳以上の大学入学資格をお持ちの方なら、入学試験はなく、全科履修生として入学でき、4年以上在学して、124単位を修得し卒業すると、学士（教養）の学位を取得できます。
- 一つの分野を体系的に学びたい方には「放送大学エキスパート」を実施しています。

出願は3月20日まで。資料を無料で差し上げています。

お気軽に放送大学奈良学習センター（☎0742−20−7870）までご請求ください。放送大学のホームページでも受け付けております。

経 済 指 標

表１ 世帯数と人口

年 月	世帯数		人 口	
	奈良市		奈良市	
	平成３年＝100		平成３年＝100	
	／世帯	指数	／人	指数
25・ 4	156,045	132.0	364,836	103.8
26・ 4	157,276	133.1	364,326	103.7
26・ 8	157,996	133.7	364,220	103.7
26・ 9	157,995	133.7	364,048	103.6
26・10	157,930	133.6	363,809	103.5

表２ 物価指数

年 月	企業物価指数		消費者物価指数			
	全 国		全 国		奈良市	
	平成22年＝100		平成22年＝100		平成22年＝100	
	指数	前年比	指数	前年比	指数	前年比
24	100.6	△0.9	99.7	0.0	99.3	△0.4
25	101.9	1.3	100.0	0.4	99.5	0.3
26・ 6	106.2	4.5	103.4	3.6	102.6	3.1
26・ 7	106.6	4.3	103.4	3.4	102.9	3.2
26・ 8	106.4	3.9	103.6	3.3	103.0	3.3

※消費者物価指数(全国・奈良市)は、平成23年8月より平成22年を100として算出いたします。ご了承ください。

表３ 電灯電力消費量、都市ガス供給量並びに給水量

年 月	電灯電力消費量				都市ガス供給量				給水量	
	奈良営業所管内*1				奈良事業所管内*2				奈良市	
	電 灯		電力(特定規模需要除く)		家庭用		業務用			
	／×1000kWh	前年比	／×1000kWh	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比	／×1000㎥	前年比
24	1,794,708	△2.1	185,397	△4.2	105,103	0.3	119,605	△3.4	45,317	△1.9
25	1,774,072	△1.1	184,058	△0.7	102,226	△2.7	119,930	0.3	44,714	△1.3
26・ 7	113,357	△5.4	13,963	△6.7	4,398	0.5	9,785	△8.8	3,883	△2.2
26・ 8	152,503	△8.4	19,639	△8.8	3,679	2.4	10,580	△7.0	3,777	△4.4
26・ 9	124,606	△12.2	15,575	△13.7	3,734	6.2	10,663	△5.7	3,594	△2.0

＊１）奈良市(一部を除く)、大和郡山市、天理市、生駒市、山添村、生駒郡、北葛城郡王寺町・上牧町・河合町、八尾市(一部)、柏原市(一部)、四条畷市(一部)、東大阪市(一部)
＊２）奈良市、大和郡山市、生駒市、天理市、香芝市、安堵町、平群町、三郷町、斑鳩町、王寺町、上牧町、河合町、広陵町、川西町、京都府相楽郡精華町、木津川市、大阪府柏原市、四条畷市　(但し、全ての市町の一部を除く)

表４ 大型小売店販売額（全国、奈良県）（全店ベース）、公共事業等事業施行契約済額及び請負額（制限付）並びに新設住宅着工戸数

年 月	大型小売店販売額(全国、奈良県)(全店ベース)				公共事業等事業施行契約済額及び請負額（制限付）				新設住宅着工戸数			
	全 国		奈良県		発注額(奈良県)		請負額(奈良市)		全 国		奈良県	
	／億円	前年比	／億円	前年比	／百万円	前年比	／百万円	前年比	／戸	前年比	／戸	前年比
24	195,916	0.0	2,373	△0.5	※119,255	67.7	3,487	5.6	882,797	5.8	6,740	10.9
25	197,774	0.6	2,356	△0.7	※106,217	△10.9	3,376	△3.2	980,025	11.0	7,752	15.0
26・ 6	16,317	△1.2	194	△1.2	3,650	△31.3	1,248	42.6	75,757	△9.5	501	△38.1
26・ 7	17,174	0.3	200	△0.8	6,064	△18.8	186	△15.1	72,880	△14.1	511	△38.4
26・ 8	16,265	2.8	197	1.5	3,424	△29.9	522	5.9	73,711	△12.5	589	△1.5

※は年度最終補正予算

表５ 一般職業紹介状況並びに有効求人倍率

年 月	一般職業紹介(学卒を除く)						有効求人倍率			
	奈 良 県						全 国		奈良県	
	新規求職数	前年比	新規求人数	前年比	就職件数	前年比	倍 率	前年比	倍 率	前年比
24	66,358	△7.2	79,392	7.5	23,329	△5.8	0.82	0.14	0.72	0.11
25	62,400	△6.0	83,829	5.6	22,264	△4.6	0.97	0.15	0.84	0.12
26・ 6	4,898	3.4	6,662	2.9	1,829	△4.6	1.10	0.18	0.89	0.12
26・ 7	4,785	△9.5	7,242	6.2	1,733	△9.3	1.10	0.16	0.90	0.11
26・ 8	4,425	△8.0	6,499	△3.6	1,496	△9.1	1.10	0.15	0.89	0.08

＜資料提供＞　大阪ガス(株)北東部事業本部、関西電力(株)奈良支店、奈良市、奈良市水道局、(一財)南都経済研究所　(順不同)

PETがん総合検診のご案内

商工会議所 得 会員限定キャンペーン!



健康だと思っている今こそがん検診を!

現在、がん罹患率は2人に1人、死亡率は3人に1人とも言われており、決して他人事ではなく、すべての人に罹患する可能性があります。しかし早期に発見さえすれば、決して治らない病気ではなく、少なくとも自覚症状がでる前に見つかるがんについては格段に治癒率があがります。PETがん検診は、従来の人間ドックに比べてがんの発見率は10倍以上との報告もあり、これまで見つけにくかった早期がんも発見できる可能性があり“がん”の早期発見に有効です。

是非この機会に“がん”からご自身、会社そして大切なご家族を守るためにPETがん総合検診をお受けいただき健康管理にお役立てください。

商工会議所の会員企業の従業員はもちろんご家族の方々を対象に下記のキャンペーン価格で受診いただけます

開院10周年記念検診キャンペーン

申込期間 平成26年12月29日まで

特典1 PETを含む全コース **5,000円or10,000円引き!**

※下記金額には消費税が含まれておりません

トータルコース (三大病(がん・脳卒中・心臓病)を総合診断)	一般価格 162,000円 キャンペーン価格 **152,000円**	■PET ■MRI(全身スクリーニング・下腹部・頭部)	■CT(胸部・上腹部) ■超音波(心臓・腹部) ■心電図 ■血液検査
レディースコース (女性特有のがんを精密に診断)	一般価格 153,000円 キャンペーン価格 **143,000円**	■PET ■胸部CT ■MRI(全身スクリーニング・下腹部・頭部) ■超音波(腹部・乳房)	■マンモグラフィー ■血液検査
ブレインコース (がんと脳ドックを同時に診断)	一般価格 109,000円 キャンペーン価格 **99,000円**	■PET ■MRI(頭部) ■MRA(頭部・頸部) ■超音波(頸動脈)	
PET/MRI/血液検査コース (画像2種と血液検査の充実診断)	一般価格 105,000円 キャンペーン価格 **95,000円**	■PET ■MRI(全身スクリーニング・下腹部)	■血液検査
PET FIRSTコース (気軽に受けられる2時間コース)	一般価格 71,000円 キャンペーン価格 **66,000円**	■PETのみ	

特典2 さらに! **開院10周年記念特典 オプション検査付き!** 無料

①胸部CT検査
②頭部MRI検査
③頭部MRA検査
④乳腺ドック
上記の中から1つお選び下さい。

通常の基本コースにオプション検査、1項目を無料で追加

例えば
基本コース PET/MRI/血液検査コース + オプション検査 胸部CT検査

医療法人 康仁会 西の京病院
メディカルプラザ薬師西の京
〒630-8051 奈良市七条町195-1

ご予約・お問い合わせ先
TEL.0742-35-1215
FAX.0742-35-1216

フリガナ		性 別	生年月日
氏 名		男・女	大・昭・平 年 月 日
連絡先	〒 ー	TEL	( ) -
		携帯番号	( ) -

ご希望コース	□ トータルコース □ ブレインコース □ PET FIRSTコース □ レディースコース □ PET/MRI+血液検査コース			
無料追加オプション (右記の中から1つお選び下さい。)	□胸部CT検査 (一般価格10,000円)	□頭部MRI検査 (一般価格13,000円)	□頭部MRA検査 (一般価格13,000円)	□レディースセット (一般価格10,000円)
検査希望日	第1希望	年 月 日	□午前	□午後
	第2希望	年 月 日	□午前	□午後
	第3希望	年 月 日	□午前	□午後

「奈良マラソン2014」開催に伴う交通規制について

nara marathon 2014

今年で第5回大会となる「奈良マラソン2014」を開催します。コースの奈良市及び天理市において交通規制を実施します。ご迷惑をおかけして申し訳ありませんが、ご協力をお願いします。

①交通規制日時　平成26年 **12月14日(日)**
8：30頃～15：00頃

②主な規制区間
- 国道369号等(大宮通り)
  二条大路南5丁目～県庁東～焼門前
- 国道169号(天理街道)
  紀寺～窪之庄町南
- 県道高畑山線等
  高樋町～円照寺前～高畑町
- 奈良市道等(やすらぎの道)
  高天～奈良市鴻ノ池陸上競技場
- 奈良公園
- 天理市内

③ホームページ　「奈良マラソン交通規制」で検索してください。
http://www.nara-marathon.jp/

【問合せ】　奈良マラソン実行委員会事務局
TEL0742-81-8752



―― 奈良労働局からのお知らせ ――

11月は「労働保険適用促進強化期間」です

1人でも労働者(パート、アルバイトも含まれます)を雇った場合、事業主は労働保険(労災保険・雇用保険)に加入する必要があります。

労災保険は、労働者が業務上の事由又は通勤によって負傷したり、病気に見舞われたり、あるいは不幸にも死亡された場合に被災労働者や遺族の方に必要な給付を行っています。

雇用保険は、失業した場合や雇用の継続が困難となる場合等に対して失業給付・事業主助成などの必要な保険給付を行っています。

まだ、加入手続きをとられていない事業主の方は、従業員の方が安心して働けるよう、加入手続きを行ってください。

【お問合せ先】
労働基準監督署
公共職業安定所(ハローワーク)
奈良労働局総務部労働保険徴収室
電話：0742-32-0203

事業所・従業員のみなさまが〈一般に比べ割安な保険料〉〈キャッシュレス〉で加入できます。

奈良商工会議所の集団扱制度

ひとつ上を行く自動車保険

ベリエスト

個別で加入するより保険料が約5%お得!

一般用総合自動車保険
家庭用総合自動車保険

「ベリエスト」とは一般用総合自動車保険・家庭用総合自動車保険の一定条件の特約を付帯した補償・サービス充実型の自動車保険です。



富士火災海上保険株式会社

お問合せ先：富士火災海上保険株式会社　奈良支店
〒630-8115 奈良市大宮町6-3-3　電話0742-35-3150

この広告は「集団扱制度」の概要を説明したものです。ご不明な点につきましては、取扱代理店・営業社員までお問い合わせください。2011.01　03533【Z316S】

わたしたちは、
「やすらぎ」をつくっています



人・都市・自然のシンフォニー
Asanuma

株式会社 淺沼組

本社・大阪本店
〒543-8688 大阪市天王寺区東高津町12番6号
TEL 06−6768−5222(代表)

奈良営業所
〒630-8122 奈良市三条本町4番32号 中室ビル
TEL 0742−26−5225(代表)

全国商工会議所
新しい労災リスクから会員の皆様をお守りする
東京海上日動の「あんしんプロテクトW®」

最大約55%割引

うつ病による自殺や過労死など**新しい労災は年々増加**。そしてその**賠償金も高額化**の傾向に…。
しかも、平成18年の労働安全衛生法の改正により、**企業側の責任は厳格化**の方向。
あんしんプロテクトWは、これらの**労災リスクにしっかり対応**でき、しかも**低廉な保険料で加入できる補償**です。

あんしんプロテクトWの特徴

1 全国商工会議所のスケールメリットによる低廉な保険料(約半額水準)
(団体割引 30%、過去の損害率による割引 30%、役職員一括契約割引 5%もしくは10%)
2 労災賠償に備える「使用者賠償責任担保特約」を標準セット
3 政府労災保険の給付を待たずに*保険金のお支払いが可能
4 契約は無記名式。短期労働者やパート・アルバイトも包括補償
5 保険料は売上高で算出OK 保険料は全額損金参入可能

*政府労災保険への加入が必要です。(使用者賠償責任については政府労災の決定を待つ場合があります。)

本広告は、日本商工会議所を契約者とする商工会議所会員向け一般傷害保険団体契約の概要についてご紹介したものです。ご加入にあたっては、必ず「重要事項説明書」をよくお読みください。保険の内容はあんしんプロテクトWのパンフレットをご確認ください。詳細は契約者である団体の代表者の方にお渡しします保険約款によりますが、ご不明の点がありましたら代理店または引受保険会社におたずねください。

お問合わせ先
奈良支社(0742-35-8501)
橿原支社(0744-23-6950)
お見積もり、ご加入手続きは引受保険会社にお問合わせください。

制度引受保険会社
東京海上日動火災保険株式会社
(担当課支社)奈良支社・橿原支社

制度運営 日本商工会議所

奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日は、前もってご予約下さい。

特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願

蔦田内外国特許事務所

弁理士 蔦田正人　弁理士 中村哲士　弁理士 富田克幸
弁理士 夫 世進　弁理士 有近康臣　弁理士 前澤 龍
弁理士 蔦田璋子

〒541-0051 大阪市中央区備後町1丁目7番10号 ニッセイ備後町ビル9階 (近鉄日本橋より地下鉄[堺筋本町]下車⑫番出口北へ備後町東入る)
電話(06)6271−5522 FAX(06)4964−2217
E-mail：tsutada3@alto.ocn.ne.jp

ビルの設計・施工から運営・管理に至るまで
ビルの一生を丸ごとサポート

ビル経営のビジネスパートナー

KINTETSU BS
ISO9001・ISO14001 認証
ISO/IEC27001

近鉄ビルサービス株式会社

本社 〒543−0001 大阪市天王寺区上本町6丁目5番13号
TEL(06)6775−6300 FAX(06)6775−6387
http://www.kintetsu-bs.co.jp
奈良支店 〒631−0078 奈良市富雄元町3丁目1番39号
TEL(0742)46−3471 FAX(0742)47−2780

新会員紹介

事業所名	代表者名	所在地	業種
Night in パッション	中前京子	奈良市大宮町6-5-16　日宝アルページュ新大宮303	飲食業
㈱エムワイピー	増井義久	奈良市大宮町6-6-11	居酒屋
㈱クレコス	暮部恵子	奈良市神殿町572-1	化粧品製造・販売
奈良やまと㈱	佐藤奈香	奈良市餅飯殿町41-1　メゾンドール奈良301	絨毯、雑貨等の輸入販売
ケイアスト㈱	河野里志	奈良市西九条町2-11-2	電気通信工事業
増田酒造㈱	増田善洋	奈良市西大寺栄町2-12奥田ビル1階	清酒製造業
㈱ファーマシー木のうた	小林元樹	奈良市三条町472	ドラッグストア、調剤薬局

ご加入ありがとうございます

事務局日誌

（期間：H26.11.10～H26.12.9）

日　付	会　議　等（開催場所）
11月10日（月）	記帳継続指導相談日（～13日、12月8～9日）（当所）
11月11日（火）	観光部会　正副部会長会議（当所）
11月11日（火）	建設部会　正副部会長会（当所）
11月13日（木）	「中小企業活力強化奈良県集会」並びに「中小企業代表者等交流会」（ホテル日航奈良）
11月15日（土）	奈良検定体験学習プログラム　奈良の古墳を学ぶ～前方後円墳と特徴的な横穴式石室を巡る（赤土山古墳他）
11月16日（日）	第138回簿記検定試験（奈良朱雀高等学校）
11月17日（月）	事業承継セミナー・個別相談会（当所）
11月18日（火）	商業卸部会・文化・情報部会合同視察見学会（独立行政法人理化学研究所他）
11月19日（水）	青年部　11月例会（奈良県文化会館）
11月19日（水）	建設部会視察研修会（吉野方面）
11月21日（金）	奈良県商工会議所連合会第3回幹事会（当所）
11月22日（土）	奈良検定体験学習プログラム　奈良まほろばソムリエと歩くⅣ～生駒山東麓の古社寺を巡拝する（宝山寺他）
11月23日（日）	第33回福祉住環境コーディネーター検定試験（当所）
11月25日（火）	定例金融相談（当所）
11月25日（火）	友好倶楽部　観劇会（大阪歌舞伎座）
11月26日（水）	消費税転嫁対策セミナー（奈良県中小企業会館）
11月27日（木）	女性会　10月・11月合同例会（大阪四季劇場）
11月27日（木）	小規模事業者経営改善資金審査会（当所）
11月30日（日）	第37回カラーコーディネーター検定試験（当所）
11月30日（日）	奈良まほろばソムリエ検定「奈良通１級」認定支援セミナー（奈良女子大学）
12月 7日（日）	第36回ビジネス実務法務検定試験（当所）
12月 7日（日）	奈良まほろばソムリエ検定「奈良通2級」認定支援セミナー（奈良女子大学）
12月 8日（月）	決算準備講習会（当所）

便利でお得だから…
ビジネスも
帰省も旅行も
選ぶなら
このバスだね



奈良から約２時間半／座席指定・予約制／トイレ付
高速バス名古屋線
JR奈良駅発　6:50／11:40／13:50／15:50／18:40
近鉄奈良駅発　6:55／11:45／13:55／15:55／18:45
名鉄バスセンター発　7:50／10:50／14:50／18:50／20:50

独立３シートで快適に／座席指定・予約制／トイレ付
夜行高速バス《やまと号》
- 奈良～新宿線　JR奈良駅発　22:27／近鉄奈良駅発　22:40
- 五條～新宿線　五條バスセンター発　21:10／八木駅発　22:15
- 奈良～東京ディズニーリゾート®・横浜線
  JR奈良駅発　22:16／近鉄奈良駅発　22:30

奈良県内各地と空港を直結する便利なアクセス
エアポートリムジンバス
大阪（伊丹）空港
- 奈良・天理ルート

関西国際空港
- 奈良・天理（櫟本）ルート
- 学研都市・学園前ルート
- 八木ルート

お問合せ
ご予約
奈良交通 総合予約センター ☎0742-22-5110
奈良交通　検索
8:30~19:00（年中無休）

やすらぎの環境を
優しくサポート。

― 清潔と安心をお届けして121年 ―

取扱商品・サービス
寝具リース（レンタル）・販売
業務用クリーニング／リネンサプライ
福祉用具レンタル・販売／介護用品販売
介護住宅リフォーム

小山株式会社
〒630-8131
奈良市大森町47番地の3
TEL 0742-22-4321
www.koyama-kk.co.jp
JQA-EM5053　JQA-QMA13306

あらたなる時代へ、南都銀行。

日本人の心の故郷（ふるさと）、古都・奈良。
私たちは、いにしえの地・奈良に本拠を構え
皆さまとともにあゆんできました。
悠久の時が流れるこの地で
これからも、より頼れるパートナーとして
一人ひとりのお客さまに応えられる銀行でありたい。
南都銀行はあらたなる時代に向かって
皆さまとともにあゆみ続けていきます。



平城宮跡
第一次大極殿

ナント・なら・ずっと！
NANTO 南都銀行

南都銀行本店／奈良市橋本町16　http://www.nantobank.co.jp/

奈良商工会議所ニュース／第五四号（昭和四十八年七月一日第三種郵便物認可）平成二十六年十一月一〇日（毎月一回一〇日）発行　発行所／奈良市登大路町三十六番地二　編集責任者／峯川郁朗　印刷所／株式会社明新社　一部五〇円（購読料は会費に含む）







